

**Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности**

Distr.: General
1 July 2013
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории

Совет Безопасности
Шестьдесят восьмой год

Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Государства Палестина при Организации Объединенных Наций от 28 июня 2013 года на имя Генерального секретаря, Председателя Генеральной Ассамблеи и Председателя Совета Безопасности

Несмотря на значительные усилия, направленные на спасение решения на основе существования двух государств и возобновление переговоров в целях его достижения и урегулирование всех нерешенных вопросов и конфликта в целом, надежды и чаяния палестинского народа на возможность установления мира тают на фоне проводимой Израилем, оккупирующей державой, кампании по строительству поселений на всей территории Государства Палестина и других провокационных и незаконных действий, которые еще раз сигнализируют, что Израиль отвергает путь мира.

Мы снова являемся свидетелями действий Израиля, которые еще раз подтверждают, что правительство этой страны предпочитает проводить в отношении палестинского народа и его земель политику оккупации, аннексии и господства, и наглядно иллюстрируют его нежелание уважать нормы международного права и действовать в духе доброй воли во имя мира. Провокационные заявления израильских чиновников и незаконные действия израильских оккупационных сил и экстремистски настроенных израильских поселенцев по-прежнему ярко свидетельствуют о пренебрежении Израилем в отношении решения на основе существования двух государств и его неустанных попытках его выхолостить.

Продолжается деятельность по расширению и укреплению поселений и так называемых аванпостов; по-прежнему издаются военные приказы о конфискации палестинских земель и сносе домов; продолжается проведение политики насильственного перемещения палестинских гражданских лиц, особенно в окрестностях оккупированного Восточного Иерусалима и долины реки Иордан; на ежедневной основе гражданские лица подвергаются арестам и задержаниям; оккупационные силы продолжают применять чрезмерную силу против



палестинских демонстрантов, в результате чего есть жертвы среди гражданского населения; продолжается блокада сектора Газа, которая наносит большой социально-экономический ущерб и порождает гуманитарные трудности; и поселенцы продолжают немотивированно терроризировать палестинцев и совершать нападения на их деревни, в том числе на религиозные объекты, и уничтожать имущество. Помимо раскрытия в прошлом месяце планов строительства более 1000 единиц жилья, оккупационные силы конфисковали сотни дунумов палестинской земли, в том числе только в районе Наблуса более 950 дунумов; еще 24 строения были снесены, в результате чего без крова остались 55 палестинцев, в том числе 23 ребенка; в палестинских городах и деревнях израильские военные провели 457 рейдов, в результате которых ранения получили 162 палестинца, в том числе не менее 58 детей и 8 женщин, а 455 палестинцев были арестованы.

Это ответ Израиля на призывы, звучащие со всех континентов мира, прекратить свою незаконную политику и практику на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и серьезно отнестись к инициативе, выдвинутой государственным секретарем Соединенных Штатов Америки Джоном Керри и его партнерами в регионе и международным сообществом. С типичной непримиримостью и высокомерием Израиль продолжает подрывать и насмехаться над международными и региональными подходами и усилиями, направленными на реализацию решения на основе существования двух государств в рамках границ, существовавших до 1967 года, и достижение справедливого, прочного и всеобъемлющего израильско-палестинского мира. В то время как неудача в этом отношении не является приемлемым вариантом развития событий для остальной части международного сообщества, в том числе для Государства Палестина, Израиль упорно тащит всех по этому опасному пути.

В очередной раз планы расширения незаконных поселений в оккупированном Восточном Иерусалиме были раскрыты, когда недавно прозвучало заявление в отношении санкции на строительство на конфискованных палестинских землях еще 69 единиц жилья в поселении на холме Джебель-Абу-Гнейм, называемой оккупирующей державой «Хар-Хома». Здесь мы напоминаем о том, что решение Израиля построить там в 1997 году поселение, также принятое во время премьерства г-на Нетаньяху, привело к созыву десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи в целях рассмотрения незаконных действий Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории. Несмотря на четкую позицию, занятую Ассамблеей в то время в соответствующих резолюциях, которая ранее подтверждалась Советом Безопасности, и неоднократные требования к Израилю прекратить подобные колонизаторские действия, это поселение существует и по сей день. В действительности, как было указано в предыдущих письмах, Израиль резко активизировал кампанию по строительству поселений, которая только в первом квартале этого года достигла своего семилетнего пика, нарушая соответствующие резолюции и грубо попирая нормы международного права, включая четвертую Женевскую конвенцию и Римский статут Международного уголовного суда.

Наряду с такими незаконными действиями, которые еще больше фрагментируют палестинские земли и угрожают жизнеспособности решения на основе существования двух государств, израильские официальные лица на самом вы-

соком уровне продолжают делать провокационные заявления, которые еще больше отравляют атмосферу и обостряют напряженность в отношениях между сторонами. Только на прошлой неделе после негативных комментариев заместителя министра обороны, израильский министр экономики и основной партнер премьер-министра Нетаньяху по коалиционному правительству Нафтали Беннет заявил, что идея создания Палестинского государства была «тупиковой», опроверг статус Израиля как оккупанта и, в связи с последними мирными усилиями, похвастался на заседании совета поселенцев, что: «Никогда еще в истории Израиля так много людей не вкладывали столько энергии в нечто такое бессмысленное».

В то время как палестинское руководство до настоящего момента остается приверженным решению на основе существования двух государств и переговорам в отношении путей его реализации и урегулированию всех нерешенных вопросов, мы тем не менее вместе с остальными членами международного сообщества должны взять паузу и серьезно оценить дальнейшие перспективы с учетом условий, навязанных Израилем, оккупирующей державой. Палестина неоднократно шла на необходимые и трудные компромиссы в интересах мира, и президент Махмуд Аббас неоднократно подтверждал нашу приверженность и готовность двигаться в этом направлении, но, в этот самый критический момент, мы скептически относимся к пустым переговорам ради переговоров и встревожены ухудшением ситуации на местах в результате незаконных действий Израиля.

Мы напоминаем о недавних заявлениях помощника Генерального секретаря по политическим вопросам в Совете Безопасности о том, что, «сколь бы остро для сторон ни стояла необходимость возобновить переговоры, которые являются единственным инструментом реализации решения на основе существования двух государств, для того чтобы они имели шанс на успех, нужна прочная и хорошо подготовленная база, а также разумные сроки», и что «необходимо также создать благоприятные условия на местах...». Таким образом, мы вновь призываем международное сообщество принять необходимые меры, чтобы обеспечить соблюдение Израилем своих обязательств по международному праву, что важно для проведения серьезных прямых переговоров между сторонами, направленных на достижение давних целей мирного процесса, основанного на соответствующих резолюциях Организации Объединенных Наций, Мадридских принципах, Арабской мирной инициативе и дорожной карте «четверки». Совет Безопасности несет главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности. И здесь мы снова ссылаемся на утверждение помощника Генерального секретаря по политическим вопросам, что действительно «международное сообщество несет большую ответственность за претворение этой возможности в жизнь». Время выполнить эту торжественную обязанность давно настало.

Настоящее письмо препровождается в дополнение к нашим предыдущим 468 письмам, касающимся продолжающегося кризиса на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, который является территорией Государства Палестина. Эти письма, охватывающие период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 14 июня 2013 года (A/ES-10/596-S/2013/353), представляют собой основной перечень преступлений, совершенных Израилем, оккупирующей державой, против палестинского народа с сентября 2000 года. За все эти военные преступления, акты государственного тер-

роризма и систематические нарушения прав человека, совершенные против палестинского народа, Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности, а виновные должны предстать перед судом.

Буду Вам признателен за распространение текста настоящего письма в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и документа Совета Безопасности.

(Подпись) Рияд **Мансур**
Посол
Постоянный наблюдатель
от Государства Палестина
при Организации Объединенных Наций
